

گواهی و تاییدیه جا به جا شدن

ATTESTATION DE DÉPLACEMENT DÉROGATOIRE

En application du décret n°2020-1310 du 29 octobre 2020 prescrivant les mesures générales nécessaires pour faire face à l'épidémie de Covid19 dans le cadre de l'état d'urgence sanitaire

طبق مصوبه شماره 2020-1310 روز 29 اکتبر 2020 درکادر بحران بهداشتی و برای مقابله با اپیدمی کوید 19

نام و نام خانوادگی Je soussigné(e), , Mme/M.

تاریخ تولد: Né(e)le

محل تولد : à :

آدرس Demeurant :

certifie que mon déplacement est lié au motif suivant (cocher la case) autorisé par le décret n°20201310 du 29 octobre 2020 prescrivant les mesures générales nécessaires pour faire face à l'épidémie de Covid19 dans le cadre de l'état d'urgence sanitaire¹ :

تایید میکنم دلیل موجه خروج من در اماکن عمومی با گذاردن علامت + در سرخط پاراگرافهای زیر مشخص شده

Déplacements entre le domicile et le lieu d'exercice de l'activité professionnelle ou un établissement d'enseignement ou de formation, déplacements professionnels ne pouvant être différés², déplacements pour un concours ou un examen.

جا به جایی بین محل زندگی و محل فعالیت شغلی یا یک موسسه آموزشی یا کارآموزی- جا به جایی به دلیل حرفه ای بدون امکان موقوف کردن آن به آینده - جا به جایی به دلیل آزمون یا امتحان

Déplacements pour effectuer des achats de fournitures nécessaires à l'activité professionnelle, des achats de première nécessité³ dans des établissements dont les activités demeurent autorisées, le retrait de commande et les livraisons à domicile.

جا به جایی به قصد خرید وسایل لازم برای فعالیت حرفه ای - خرید مواد اولیه ضروری از موسساتی که اجازه فعالیت دارند- جابه جایی به قصد دریافت مواد یا وسایل از قبل سفارش شده

Consultations, examens et soins ne pouvant être assurés à distance et l'achat de médicaments.

مراجعه به پزشک - آزمایش پزشکی - خرید دارو - مراقبت های پزشکی بدون امکان انجام آنها از راه دور

Déplacements pour motif familial impérieux, pour l'assistance aux personnes vulnérables et précaires ou la garde d'enfants.

جا به جایی به دلایل خانوادگی اجتناب نا پذیر به قصد کمک به افراد آسیب پذیر یا مراقبت از کودکان

Déplacement des personnes en situation de handicap et leur accompagnant.

جا به جایی برای همراهی افراد معلول